

# Mohammad Iqbal Zadran

## Professional Translator, Interpreter and Editor

Professional translator, interpreter and editor with more than 15 years of experience supporting international organizations and development projects.

### ***Afghania Translation Services – Kabul, Afghanistan***

Chief Editor / Senior Translator (April 2016 – Present)

- 1 Manage multilingual translation and editing projects for international organizations.
- 2 Provide translation and interpretation services in English, Pashto and Dari.
- 3 Develop glossaries and terminology databases and ensure quality assurance.
- 4 Work as a freelance language specialist alongside other professional roles.

### ***Adam Smith International (ASI) – Kabul***

Translation Specialist (May 2010 – March 2016)

- 1 Translated legal, tax and technical documents.
- 2 Provided interpretation and cultural support to international consultants.

### ***UNDP-SEAL – Kabul***

Legal Translator / Interpreter (May 2008 – February 2010)

- 1 Delivered written and simultaneous interpretation for parliamentary programs.

### ***Pakhtara Academy – Kabul***

Principal (March 2019 – June 2023)

- 1 Led academic and administrative operations while continuing freelance translation work.

### ***GYS Energy Services Ltd – Kabul***

Human Resource Manager (August 2023 – July 2024)

- 1 Managed HR functions while continuing professional translation assignments.